

Inbound Monitor Tour

訪日外国人受入れモニターツアーin 田野畑村

in Tanohata village

Only foreigner
living in Japan
在日外国人の
方限定！
No interpreter
Only Japanese
通訳無し
日本語のみ

This tour is for foreign visitors discovering the charm of Tanohata village.

(このツアーは訪日外国人の方々に田野畑村の魅力を発見してもらうために開催されます。)

You may enjoy interacting with villagers and experience of activities in natural environment.

(村民と外国人の方々の交流及び体験プログラムの実施を目的としています。)

Dec.8sat. 12:00 to 9sun. 16:00

Travel fare(旅行代金):**FREE**

Capacity(定員):Maximum 10person, Minimum 2person

Participation condition(参加条件):18 years old and over

Deadline(〆切):Nov.30 fri. 17:00

Meal(食事):Breakfast once, Lunch once, Dinner once included



Please come to Tanohata station in the meeting place by yourself.(集合場所の田野畑駅までは各自お越しください)

Outward way(往路) From Morioka to Tanohata Station (via Miyako) 8:40 Morioka station Departure(盛岡駅発) = = = 106ExpressBus(106 急行バス) = = = 10:55 Arrive at Miyako station(宮古駅着)、11:10 Miyako station Departure(宮古駅発)Sanriku Railway(三陸鉄道) = = = 11:55 Arrive at Tanohata station(田野畑駅着)

Tour schedule 12/8 12:00 Gathering at Tanohata station after lunch each by yourself(昼食後田野畑駅集合)・・・Walking to Raga fishing port(羅賀漁港へ歩く)[Sappa boat Adventures(サツパ船アドベンチャーズ) Cruising the cliffs of Kitayamazaki with a small fishing boat of fishermen(漁師の小型漁船で北山崎の断崖をクルージング)] to Tsukue fishing port(机漁港まで) = = = 13:45 Departure from Tsukue fishing port(机漁港発) = = = 14:00 Kitayamazaki cliff[View scenery(北山崎展望台見学)], 14:30 [Home stay Face to face ceremony(対面式)] = = = around 15:00 Home stay[Help family business and cultural exchange with the family and cooking dinner with host family(民泊体験、夕飯作り)] ※Break up 2 to 4 people group/One shared room per family



About homestay in Tanohata village(田野畑村の民泊について) You stay in a regular household.(一般家庭に宿泊します) The host family will be decided several days in advance.(民泊家庭は数日前に決まります) Rooms are Japanese style and Western style variety.(部屋は和室や洋室様々です) It is not possible to designate a bed or tatami mat(ベッドや畳の指定は出来ません) Please bring items such as aprons, toiletries and pajamas necessary for homestay.(エプロンと洗面用具とパジャマ等宿泊に必要な物は持参してください) We will experience the primary industry outdoors, so please join us with clothes and shoes that are easy to move and okay to get dirty.(屋外で一次産業の体験をしますので、動きやすく汚れても良い服装・靴でご参加ください)

12/9 a.m. Home stay[Breakfast, Help family business and cultural exchange(朝食、民泊体験)] === 11:30 Get together Tsukuehama[Lunch with Host family(民泊家庭と一緒にみんなで昼食)], 13:00 Trekking [Benten lighthouse(弁天灯台トレッキング) Trekking about 1 hour to lighthouse with a nice view(見晴らしの良い灯台まで、約1時間のトレッキング)] === 14:30 Raga area or Shimanokoshi area[Tsunami narrator(羅賀地区または島越地区で津波語り部) About one hour residents' storyteller speaks about the Great East Japan Earthquake(約1時間住民語り部が東日本大震災について話す)] === 16:00 Dissolution(解散)

Used bus company(利用バス会社):Tanohata kanko taxi(田野畑観光タクシー)or Tanohata kotsu(田野畑交通)

Return(復路) To Morioka (via Miyako) 16:57 Tanohata station Departure(田野畑駅発) === Sanriku Railway(三陸鉄道) === 17:43 Arrive at Miyako station(宮古駅着)、18:05 Miyako station Departure(宮古駅発) === 106ExpressBus(106 急行バス) === 20:20 Arrive at Morioka station(盛岡駅着)

Name	ヨミガナ	Age	<input type="checkbox"/> Male <input type="checkbox"/> Female
Address	〒		
Mobile			
Mail			
SNS	User Name or URL		
Please post photos and videos on the trip to SNS.(旅行中の写真や動画を SNS に投稿してください。) For submission confirmation, we will apply for a friends or follow you. Please acknowledge it. (投稿確認のため、友達申請またはフォローさせていただきます。ご了承ください。)			
Remarks			

If you have any allergies please fill in.(アレルギー等ありましたらご記入ください。) If you are going to join with friends etc, please fill in that.(お友達と一緒に参加する場合等は、その旨ご記入ください。)

Travel planning and implementation(旅行企画・実施):

NPO experience village tanohata network(NPO 法人 体験村・たのはたネットワーク)

TEL:0194-37-1211 FAX:0194-33-3355 <http://www.tanohata-taiken.jp/>

Address(住所):〒028-8402 142-3,Tsukue,Tanohata,Shimohei,Iwate,Japan(岩手県下閉伊郡田野畑村机 142-3)

Business hours(営業時間):Every day from 9 am to 5 pm(毎日午前 9 時~午後 5 時)